

広報 人と自然が織りなす 心豊かな協働の村

たのはた

復興へのご支援に心から感謝します

2013
No. 550

1

陽は昇り
村に光さす

迎春

平成25年の年頭にあたり、謹んで新年のごあいさつを申し上げます。

新しい年が村民の皆さまにとりまして、より良き1年となりますよう心からお祈り申し上げます。

昨年は、先の大震災からの早期復旧復興を成し遂げるため、国の復興交付金事業計画の策定や申請など、事業費の確保と関連事業の早期着手に全力を挙げた1年でありました。

震災直後の一昨年は、住民の皆さまから「復旧復興が遅々として進展しない」とのお叱りをいただきましたが、おかげさまで、他に先駆けた形で漁港施設や共同利用漁船の整備、三陸北縦貫道路の着工、住宅再建地の造成工事着手、観光宿泊施設の営業再開など、本村の活力や雇用、定住に向けた諸施策・事業を目に見える形で着実に進めることができました。

継続して震災復興に全力を傾注し、特に被災した皆さまの住宅再建用地造成工事の1日も早い完了と、災害公営住宅の完成を目指し、安心して居住していただけるよう取り組んでまいります。

また、将来に希望の持てる活力ある田野畑村を想像していくために、村総合計画に定めた基本目標である『参加・協働・創造』によるむらづくりと、村災害復興計画に定めた「未来に向かってさらに魅力ある地域の創造」のための基盤となる社会資本などの条件

整備に鋭意取り組んで行かなければなりません。

行政には、震災からの早期復興や防災の地域づくりのみならず、少子高齢化対策や産業振興と雇用の場の創出、福祉、医療、教育、地域コミュニティの充実など、多岐にわたるその時々地域の振興のための施策展開が求められております。

当面する村政課題を直視するとともに、確かな村政発展の礎を構築していくため、住民・議会の声をお聞きし、ご理解とご協力をいただきながら、村の総力を挙げて優先的に取り組まなければならぬ施策を着実に推進してまいります。

村政運営に対する村民の皆さまの倍旧のご支援をいただき、住みよい郷土・田野畑村の構築に全力で取り組んでまいります。

最後になりましたが、皆さまのご健勝とご多幸を祈念いたしまして、年頭のごあいさついたします。

震災復興に**全力**を注ぐ

将来に希望の持てる活力ある村を創造

上机 莞治 村長

2年ぶりのアワビ漁
(平成24年11月22日、島越コイコロベ付近で撮影)

巳年 生まれ 今年の抱負

2013年は巳年。村内の巳年生まれは323人(12月20日現在)。年男年女の皆さんに今年の抱負を伺いました。

ここに生きる幸せ感じて
岩見 ヒサさん
 (田野畑・95歳)
 長生きをさせてもらい幸せです。やりたいことが、まだまだたくさん。本もゆっくり読みたいです。お互いに思いやりを持って仲良く、ここに生きる幸せを感じられる田野畑村になることを祈っています。



大正6年
生まれ

昭和4年
生まれ

孫やひ孫の成長が楽しみ
根木地 正治さん
 (明戸・83歳)
 毎週1回のデイサービスで、友達と話したり体操したりするのが楽しみ。孫やひ孫がかわいくて、成長を見るもの今の楽しみです。これ以上、良くも悪くもなく、みんなが健康な年になりますように。



甲地鹿踊ぜひ見てほしい
藤島 喜久男さん
 (甲地・59歳)
 昨年のはじめは仕事がなくて大変。今年は仕事が続いて景気も良くなってほしいです。40年近く続けている甲地鹿踊は、いろいろな舞台に出演しました。今年も皆さんにぜひ見てもらいたいです。

昭和28年
生まれ



笑顔で忘れず仕事頑張る
佐々木 淳子さん
 (切牛・35歳)
 去年は皆さんのおかげで郵便局の正社員になることができました。今年は笑顔で忘れず、もっと仕事を頑張ります。村の皆さんも笑顔が多い1年になってほしいです。年賀状は1月11日まで販売中!



昭和40年
生まれ

親子

平成13年
生まれ

感謝の気持ちを忘れずに
三浦 淳子さん
 (島越・47歳)
 皆さんから支えてもらい感謝の毎日。この気持ちを忘れません。長男が進学のため村を離れるので、安心して帰って来られる場所(家)を作りたいです。家族も皆さんも明るい1年になりますように。



平成13年
生まれ

おばあちゃん
と孫

昭和16年
生まれ

健康第一で孫の追っかけ
中里 愛子さん
 (菅窪・71歳)
 去年は孫のいろいろな活躍を見ることができました。やっぱり孫の成長がとても楽しみ。春からも小中高校と孫のスポ少やクラブを追っかけて活躍をみたいですね。そのためにはまずは健康第一。

笑顔で協力できる学校に
中里 保くん
 (11歳)
 4月から6年生。みんなが笑顔で協力できる学校にしていきたいです。スクバンでは東北大会に出場したい。スポ少野球では、大好きな楽天の嶋選手みたいに一生懸命なプレーを目指します。

学校を引っ張る6年生に
三浦 啓史郎くん
 (11歳)
 学校を引っ張る6年生目指し、運動会などの行事に一生懸命取り組みます。苦手な算数も頑張り、スポ少野球ではヒットをたくさん打つぞ! エスピーマラソンへの6年連続出場も目標に頑張ります。

学校を引っ張る6年生に
三浦 啓史郎くん
 (11歳)
 学校を引っ張る6年生目指し、運動会などの行事に一生懸命取り組みます。苦手な算数も頑張り、スポ少野球ではヒットをたくさん打つぞ! エスピーマラソンへの6年連続出場も目標に頑張ります。

テニス部で選手目指す
向井 さやかさん
 (机・11歳)
 中学校では体育祭と文化祭が楽しみ。部活はお姉ちゃんもやっていたソフトテニス部で選手を目指します。苦手な算数の勉強も頑張りたいです。



迫力ある体育祭楽しみ
三浦 基頌くん
 (島越・11歳)
 将来の夢はプロ野球選手。野球部に入り、足が速くてヒットをたくさん打てる選手になりたいです。迫力ある体育祭に参加できるのも楽しみです。

平成13年
生まれ

部活や自主練習大切に
中村 蓮くん
 (田野畑・11歳)
 野球部に入って長打をたくさん打てるように、毎日の部活や自主練習を大切にします。文化祭や英語の授業も楽しみ。その他の授業も頑張ります。



春から
中学生

スパイク打てるように
畑山 雛花さん
 (羅賀・11歳)
 漢字がちょっと苦手なので、中学生になる前にちゃんと復習したいです。部活はバレー部。ジャンプ力を鍛え、スパイクを打てるように頑張ります。



虫歯ゼロ ピカピカ3歳児

村は12月3日、本年度の「歯の健康優良児」を表彰しました。表彰を受けたのは3歳児健診で虫歯の無かった25人。近藤貴樹歯科診療所長が表彰状と記念メダルを贈りました。子どもたちは受賞を喜びながら「これからもきちんと歯磨きをします」と誓っていました。



10月1日に障害者虐待防止法が施行されました 障がい者への虐待を防ぎましょう

- 絶対にあつてはならない障がい者への虐待。周りの人や障がい者本人が虐待と認識できていない恐れもあります。村は虐待の予防や早期発見、早期対応を図るため、相談窓口の充実に努めています。一人で抱え込まずに気軽に相談窓口を活用してください。
- ◆**障害者虐待防止法**…虐待によって障がい者の権利や尊厳が脅かされることを防ぐ法律。障がい者の家族などの負担軽減支援についても定められています
- ◆**対象となる障がい者**…身体障がい者、知的障がい者、精神障がい者（発達障がいを含む）
- ◆**虐待の種類**
- ①家族などによる虐待…世話や金銭管理などを行う家族や同居人などによる虐待
 - ②支援者による虐待…支援施設や福祉サービス事業所の職員などによる虐待
 - ③雇用主・同僚などによる虐待
 - ◆**虐待となる行為**
 - ①身体的虐待…暴行を加えること。正当な理由なく身動きが取れない状態にすること
 - ②性的虐待…わいせつな行為を強要すること
 - ③心理的虐待…侮辱すること。拒絶するような言葉や態度で精神的苦痛を与えること
 - ④ネグレクト…食事、入浴、洗濯、排せつなど必要な世話や介助をせず心身を衰弱させること
 - ⑤経済的虐待…同意なしに財産や年金、賃金などを使う、必要な金銭を理由なく与えないこと
 - ◆**通報義務**…虐待に気付いた人は、速やかに通報する義務があります。通報者のプライバシーは堅く守られます
 - ◆**通報（相談）窓口**
 - NPO法人宮古圏域障がい者福祉推進ネット(レインボーネット)
午前9時～午後6時
☎0193-71-1245
 - 障がい者110番
月～金曜日の日中
☎019-639-6533
 - 土日祝日、夜間
☎090-2277-3456
 - 保健福祉課 ☎33-3102

人権擁護委員に佐々木さん

村の人権擁護委員に、佐々木秀純さん(68)が再任されました。任期は平成25年1月1日から27年12月31日までの3年間です。人権擁護委員は、村長の推薦により法務大臣が委嘱する要職。国民の基本的な人権が侵害されないように監視し、そのようなことがあった場合には、相談相手になって適切な処置を行います。人権に関する悩みや問題がありましたら、気軽に相談してください。相談は無料で、秘密は堅く守られます。



佐々木 秀純さん

◆村の人権擁護委員
向川原 厳さん(尾肝要)
畠山 とし子さん(菅窪)
佐々木 秀純さん(菅窪)

大震災記録書を販売中です

平成24年7月に発行した「東日本大震災 田野畑村記録書」を販売しています。

◆その他：村は注文を受け付けていませんので注意してください

- ◆販売価格：1冊1500円
- ◆送料：1梱包当たり500円
- ◆発送：代金入金確認後に発送
- ◆振込手数料などが別途必要
- ◆受付時間：午前9時～午後4時
- ◆※ただし、土日祝日は除く
- ◆受付期限：5月31日(金)



◆申し込み・問い合わせ先
山口北州印刷(株)営業部
田野畑村記録書係
(担当：菅原、熊谷)
☎019-648-4170
※電話のみの受け付けになります

村の投票率は71.64%

岩手2区は鈴木俊一氏当選

第46回衆議院議員総選挙（小選挙区選出議員選挙および比例代表選出議員選挙ならびに最高裁判所裁判官国民審査）が12月16日に執行されました。

本村は、午前7時から午後6時まで、村内20の投票所で投票を実施。午後8時からはアズビィホールで開票作業を行いました。本村や県内各市町村の開票の結果、小選挙区の岩手2区は鈴木俊一氏（自由民主党）が当選。比例代表（東北）の得票数は左下表のとおりになりました。

■小選挙区、比例代表の投票区別投票率

投票区	有権者数	投票者数	投票率	順位 今回(前回)
田野畑	348	214	61.49	19 (18)
沼袋	119	73	61.34	20 (11)
羅賀	339	253	74.63	11 (6)
大芦	170	126	74.12	13 (4)
島越	412	324	78.64	5 (10)
七滝	103	67	65.05	17 (17)
猿山	94	62	65.96	16 (15)
机	148	113	76.35	8 (7)
池名	12	12	100.00	1 (1)
甲地	186	150	80.65	4 (9)
北山	120	94	78.33	6 (16)
田代	90	67	74.44	12 (8)
西和野	554	356	64.26	18 (14)
切牛	120	98	81.67	3 (5)
真木沢	108	74	68.52	15 (12)
明戸	94	73	77.66	7 (3)
巢合	59	41	69.49	14 (13)
千丈	25	21	84.00	2 (2)
尾肝要	73	55	75.34	9 (19)
板橋	28	21	75.00	10 (20)
計	3,202	2,294	71.64	(80.98)

■小選挙区（岩手2区 定数1） ※村の無効投票62票

当落	候補者名	政党等名	村	2区
当選	鈴木 俊一	自由民主党	1,535	96,523
(比例)	畑 浩治	日本未来の党	578	63,695
	久慈 茂雄	日本共産党	119	10,491

■比例代表（東北） ※村の無効投票181票

政党等名	村	東北
社会民主党	31	160,367
公明党	145	398,131
幸福実現党	6	14,825
みんなの党	69	306,102
自由民主党	989	1,238,716
民主党	194	805,709
日本共産党	145	256,838
新党改革	8	41,587
日本維新の会	108	725,006
日本未来の党	418	391,216



アズビィホールで行った開票作業の様子

農振除外の申し出

2月末を期限に受付中 まずは早めに連絡を

東日本大震災などにより新しく住宅を建築しようとする人や、やむを得ず農地に建築する場合、農振除外申し出（農用地区域から除外する手続き）と、農地転用許可（人為的に農地を農地以外のものにする）が必要で

村は、東日本大震災などの影響で住宅を新築する人が見込まれることから、申し出から許可までをスムーズに行うため、申し出期限を設けて受け付けています。農地への住宅建築予定がある人は、忘れずに手続きをしてください。

◆要件（①～⑤全てを満たす必要があります）

- ① 緊急性があり、農用地区域以外に代わる土地がない
- ② 周辺農地の利用や農作業の効率化に支障がない
- ③ 農用地区域内の効率的かつ担い手などの農用地利用集積に支障を及ぼさない
- ④ 土地改良施設の有する機能

に支障を及ぼす恐れがない
⑤ 土地改良事業などによって整備された区域外

◆必要書類

- ① 申出書
- ② 転用許可申請書必要書類（土地登記簿謄本、建物配置図、建物平面図など）

※住宅用地として適正な面積の手続きのため、事前に分筆が必要になる場合があります

◆受付期限

◎2月28日(木)
※来年度は5月末、8月末を期限に受け付けを予定しています。手続きやその後の住宅建築などを円滑に進めるために、早めの申し出を心掛けてください

※申し出状況によって期限を変更する場合があります。予定している人は、事前に産業振興課に連絡してください

◆申し出・問い合わせ先：産業振興課（☎34-2111 内線73）

全国から心強い応援団

東日本大震災以降、村には他市町村から心強い派遣職員の皆さんが着任しています。昨年度は11人、そして本年度は盛岡市、友好都市の埼玉県深谷市、岐阜県高山市、北海道新得町、青森県田舎館村と佐井村から、これまでに13人の皆さんが着任。村の復興に向け、地域整備課と復興対策課で尽力して下さる皆さんを紹介します。（12月1日現在の派遣職員の皆さん）



船野 実主任 (盛岡市) 佐藤 佳之主任 (盛岡市) 荒屋 洋介主任 (盛岡市)



山口 健二主査 (青森県佐井村) 小野 淳也主査 (青森県田舎館村) 神諭 技師 (北海道新得町) 岩佐 富康主査 (岐阜県高山市) 柴崎 泰洋主任 (埼玉県深谷市) 新井 一富主査 (埼玉県深谷市)

大震災から1年9カ月。響く復興の槌音

← 高台移転先造成
現在、「田野畑」「羅賀」「切牛」「島越」の4カ所を進めている造成工事。来年度中の完了を目指し、工事を進めている。写真は島越（松前沢）。樹木の伐採などが終わり、造成が進む。



↓ 三陸鉄道
9月中旬から本格的な工事が始まった三陸鉄道の田野畑一小間。島越では大型の重機が入り工事が進められている。高さ9メートル、長さ約400メートルの盛り土上に線路を敷設する。



↑ サケふ化場
明戸地区で工事が進むサケふ化場。震災前はキャンプ場だった場所に、来年の秋の稼働を目指して建設中。現在は、ふ化棟の配鉄筋工事や飼育池の基礎コンクリート工事を進めている。

→ 尾肝要トンネル
平成23年11月に掘削工事が始まった尾肝要トンネル。12月20日現在、掘り進んだ距離は2,651m（96.9%）。1月中の貫通、道路全体は25年度中の完成を目指し工事が進められている。



田野畑村の皆さん
こんにちは

気になるときは、電話を

明星大学総合健康センターからのお知らせ

新年、あけましておめでと
うございます。初詣には出掛
けたでしょうか。どんな願い
事をされたでしょうか。
普段はあまり顔を合わせら
れない親族が一堂に会し、あ
らためて家族の絆を確認した
人も多いことと思います。
年末に新たな政府が誕生し
ました。しかし、大震災以降、
残念ながら誰もが政治にはあ
まり過大な期待をしなくなり
ました。そんな中、あらため
て見直されているのが、身近
なコミュニティによる支え
合いです。

大震災からもうすぐ2年。
自他共に少し気の緩みも出て
くる頃です。阪神・淡路大震
災を例にみると、3年目に入
ると自死などさまざまな心理
的反応が起きてきています。
今年はいよいよ災害公営
住宅が建てられたり高台移転

が始まったりと、新たなコ
ミュニティづくりを始めな
ければなりません。
生活環境の変化は、誰に
とっても大きな出来事。何だ
か気持ちが落ち着かない、笑
顔が消えて心配など、自分
のことも他人のことも、
気になることがあったら、
気軽に電話をしてください。
「バラ作戦チーム」では、
無料の電話相談窓口を開いて
います。

文・明星大学総合健康センター
副センター長 木村淳子

☎無料相談電話（通話料はかかりません）

月曜日…042-591-9015（担当：黒岩）

水曜日…03-3481-8420（担当：中村）

金曜日…042-591-5856（担当：木村）

※受付時間…午後1時～5時

土曜日…03-6276-7629

090-5341-9907

※受付時間…正午～午後8時

（AGC 震災こころのほっとライン）

放射性物質濃度検査

全箇所が目安以下

村は、児童館や小中学校、各公共施設、観光地の放射
性物質濃度の検査を毎月行っています。11月に行っ
た検査では、全箇所でも文部科学省が示す目安（1時間
あたり1マイクロシーベルト）以下となりました。昨
年10月からこれまで行ってきた検査で、放射性物質が
目安を超えたことはありません。

農産物の放射性物質濃度の検査は県が行っていま
す。これまで、生シイタケ、干しシイタケ、菌床シイ
タケ、牧草、マツタケ、ダイコン、ダイズなどを検査。
いずれも測定結果は「不検出」または「基準値以下」
でした。

◆問い合わせ先

各施設…生活環境課（☎34-2114 内線20）

農産物…産業振興課（☎34-2111 内線72・73）

■検査結果（測定日・11月28～29日）

測定場所	平均測定値 (21時～1時)
田野畑小学校	0.081
田野畑中学校	0.058
たのはた児童館	0.056
若桐保育園	0.059
役場	0.089
アズビィ楽習センター	0.073
村宮野球場	0.059
思惟大橋公園	0.050
北山崎園地	0.055
山海ろばたハウス	0.094
鶉の巣断崖園地	0.070

※測定結果は、文部科学省による校庭、園
庭の空間線量率の目安（1時間あたり1
マイクロシーベルト）を下回っています

お知らせ

人口と世帯	火災
12月1日現在()は前月比	(11月21日～12月20日)
人口 3,831人(-1)	火災の【今月】 0件
男 1,889人(+1)	発生件数【今年】 3件
女 1,942人(-2)	無火災の連続記録
世帯 1,438世帯(+1)	(12月20日現在) 292日

村の入札参加には申請を

平成25・26・27年度に「村物品の購入および役務の発注」の指名競争入札（見積書の徴収）に参加を希望する人は、次の手続きにより申請書などを提出してください。

- ◆受付期間…1月21日(月)～2月8日(金)
- ◆受付時間…午前8時30分～午後5時30分
- ◆その他…申請用紙は総務課で配布。村ホームページからのダウンロードも可能
- ◆申請・問い合わせ先…総務課(☎34-2111 内線11)

村営工事への入札は申請を

平成25・26年度の村営建設工事の指名競争入札、建設関連業務指名競争入札に参加するためには申請が必要です。詳細は村ホームページを確認するか、担当課に問い合わせてください。

- ◆受付期間…2月1日(金)～28日(木)
- ◆申請・問い合わせ先…地域整備課(〒028-8407 田野畑村田野畑143-1 ☎34-2113 内線51)

無料映画上映会を開催

教育委員会は、エクレール基金の助成を受けて、映画「エクレール・お菓子放浪記」上映会を開催します。たくさんのご来場をお待ちしています。

- ◆日時…1月19日(土) 午後5時～6時45分
- ◆場所…アズビィホール
- ◆入場料…無料
- ◆問い合わせ先…教育委員会(☎34-2226)

住宅再建などを支援します

大震災で被災した住宅を新築や改修する場合、次のような補助を受けることができます。

新築・購入(28年度まで)

- ①バリアフリー
床面積75㎡未満…40万円
75㎡～120㎡未満…60万円
120㎡以上…90万円
- ②県産材使用
使用料10㎡以上…20万円
20㎡以上…30万円
30㎡以上…40万円

補修・改修(25年度まで)

- 補助率2分の1、組合わせ可
- ①補修…上限30万円
- ②改修
耐震化…上限60万円
バリアフリー…上限60万円
県産材使用…上限20万円

利子補給補助

- ①新築…当初5年間の利子を補助(借入上限1460万円、金利上限2%、28年度まで)
- ②補修・改修…当初5年間の利子を補助(借入上限640万円、金利上限1%、25年度まで)
- ③既往債務…新築や補修、改修した場合、既往債務の5年間分の利子相当額を補助

宅地の復旧(25年度まで)

- 被災した宅地の法面保護、配水施設設置、地盤の補強・整地、擁壁の設置・補強などをする場合、その経費の2分の1を補助。1宅地当たり上限200万円、下限10万円
- ◆その他…詳しい内容は担当課に問い合わせてください
- ◆申し込み・問い合わせ先…復興対策課(☎34-2111 内線65)

償却資産の申告忘れずに

償却資産(確定申告時に減価償却費として経費控除申告する予定の資産)は、村の台帳に登録が必要です。忘れずに申告手続きをしてください(登録済みの償却資産は必要ありません)。用紙は税務課で配布しています。

- ◆期限…1月31日(木)
- ◆届け出・問い合わせ先…税務課(☎34-2112 内線31)

家屋解体の届け出忘れずに

平成24年1月2日から25年1月1日までの間に家屋を解体した人は、固定資産課税台帳から抹消するための届け出が必要です。届け出がない場合、引き続き固定資産税が課税されますので、忘れずに届け出てください。用紙は各行政区長宅で受け取ってください。

- ◆期限…1月31日(木)
- ◆届け出・問い合わせ先…税務課(☎34-2112 内線31)

くらしのなんでも相談会を開催

仕事、お金、病気、人間関係や法律など生活の困りごとに無料でお答えします。村外の専門家が対応し、秘密は守られます。

- ◆日時…1月10日(木)、24日(木) 午前10時～正午
- ◆場所…村保健センター
- ◆申込期限…開催日の前日(申し込みなくても相談できますが、申込者優先となります)
- ◆申し込み・問い合わせ先…あすからのくらし相談室・宮古(☎0193-64-2400)、保健福祉課(☎33-3102)

糖尿病予防料理教室を開催

糖尿病を予防するためには、バランスの取れた食事を心掛けることが大切です。村食生活改善推進員団体連絡協議会では、糖尿病予防のコツを学ぶ料理教室を開催します。男性女性問わず関心のある人は、担当課に申し込んでください。

- ◆日時…1月11日(金) 午前10時～午後1時
- ◆場所…アズビィホール
- ◆対象…40歳以上の男女
- ◆参加料…無料
- ◆持ち物…エプロン、三角巾、筆記用具
- ◆申込期限…1月8日(火)
- ◆申し込み・問い合わせ先…保健福祉課(☎33-3102)

予防接種を無料にしています

村の皆さんが村診療所で受ける次の予防接種費用を無料にしています(1人1回)。

おたふくかぜ・水痘

- ◆対象…満1歳以上就学前までの未接種・未罹患者
- ◆接種日時…毎週火曜日(祝日除く)の午後4時～4時30分

高齢者用肺炎球菌

- ◆対象…満65歳以上の慢性疾患患者で、過去5年以内に予防接種を受けていない人
- ◆接種日時…月～金曜日(ただし水曜日午後と祝日除く)の午前9時～11時30分、午後2時30分～4時

共通事項

- ◆予約…希望日の1週間前までに診療所(☎33-3101)に予約
- ◆問い合わせ先…保健福祉課(☎33-3102)

インフル予防接種無料です

インフルエンザの予防接種を無料で実施しています。期間は1月31日(木)まで。希望する人は早めの接種を心掛けましょう。

- ◆場所…診療所
- ◆対象…満1歳以上で接種日に村内に住所がある人(13歳未満は2回の接種が必要です)
- ◆受付時間
○高校生以下…月・木・金曜日 午後4時～4時30分
○一般…月～金曜日 午前9時～11時30分 午後2時30分～4時(水曜日の午後は除く)
- ◆その他…村診療所以外での接種希望者には、受診券を発行します。希望する人は事前に担当課に連絡してください
- ◆問い合わせ先…保健福祉課(☎33-3102)

住宅用火災警報器の設置を

住宅用火災警報器の設置は義務です。しかし設置はなかなか進まず、全国的に住宅火災で多くの死傷者が出ています。火災の早期発見、命を守るためにも住宅用火災警報器を設置しましょう。

- ◆届け出…設置した人は、田野畑分署に届け出てください。来署するほか、電話やFAXでも届け出が可能です
- ◆その他…消防署は、警報器や消火器などの訪問販売は行っていません。悪質な訪問販売には十分注意してください
- ◆届け出・問い合わせ先…消防田野畑分署(☎34-2100、Fax34-2354)

住宅の補修や新築に融資

大震災で被害を受けた住宅を補修、建設や購入する場合、次のような融資を受けることができます。融資額など詳しい内容は問い合わせてください。

- ◆補修資金融資…10万円以上の被害を受け、罹災証明を受けた人が住宅を補修する場合
- ◆建設・購入資金融資…半壊以上の被害を受け、罹災証明を受けた人が新築や購入する場合
- ◆問い合わせ先…住宅金融支援機構専用ダイヤル(☎0120-086-353)

消防団出初め式を開催

- 新年恒例の村消防団出初め式を開催します。多数の参観をお願いします。
- ◆日時…1月13日(日) 午前9時45分～11時20分
- ◆場所…田野畑中
- ◆分列行進…田野畑駐在所前の国道45号
- ◆問い合わせ先…消防田野畑分署(☎34-2100)

新規就農相談会を開催します

- ◆日時…1月12日(土) 午前11時～午後3時
- ◆場所…岩手県民情報交流センター「アイーナ」804会議室(盛岡市盛岡駅前西通1-7-1)
- ◆内容…就農地域の紹介、農業法人への就業・研修など
- ◆対象…新規就農、Uターン、農業体験、農業法人への就業・研修希望者など
- ◆問い合わせ先…県農業公社就農支援課(☎019-623-9390)

広報クイズ

問題の答えをはがきを書いて、役場政策推進課（1月21日まで）にお送りください。正解者の中から抽選で5名様にプレゼントが当たります。

Q1 2013年は巳年。12月20日現在、村内の巳年生まれは何人？
A) 323人
B) 2013人

Q2 3歳児健診で虫歯ゼロだった子どもたちは何人？
A) 25人
B) 30人

■前号(12月号)の正解
Q1→A、Q2→B
■当選者(敬称略)
金子衣織(沼袋)、鈴木優太(島越)、菅原正幸(菅窪)、上山明美(田野畑)、熊谷正初(田野畑)

おめでた おくやみ

[平成24年11月届け出分]
(一部敬称略)

●健やかに ～誕生～
畠山 海里(かいり)くん
大成・優美 羅 賀

♥末永く ～結婚～
佐々木 哲 尾肝要 ♥尾肝要
八重樫 貴子 田野畑

■安らかに ～お悔やみ～
畠山 徳子(73) 真木沢
佐々木 重信(80) 田野畑
竹山 武文(88) 西和野

※この欄に掲載してほしくない人は、届け出のとき、戸籍係の窓口へ申し出て下さい

「田野畑むらづくり基金」への寄付状況

2550万6,406円 (12月20日現在)

432件(村内95件、県内129件、県外208件)

「田野畑むらづくり基金」の申し込み・問い合わせは、村ホームページをご覧ください。総務課(☎34-2111 内線15)までご連絡ください。

役立ちカレンダー

期間：1月4日(金)～1月31日(木)

月日	行事	場所	時間	問い合わせ先
1月4日(金)	仕事始め	役場は12月29日から1月3日まで閉庁します		
	出稼ぎ者健康診断	診療所	11:00～11:30	生活環境課(内線25)
6日(日)	村勢功労者表彰式 新年交賀会	ホテル羅賀荘	14:00～16:00	総務課(内線10)
12日(土)	診療所休診			診療所
13日(日)	村消防団消防出初め式	田野畑中学校他	9:45～11:20	消防田野畑分署(☎34-2100)
16日(水)	乳児健診	健診センター	13:00～15:30	保健福祉課
19日(土)	映画「エクレール・お菓子放浪記」上映会	アズビィホール	17:00～18:45	教育委員会
28日(月)	定期健康相談	保健センター	10:00～11:30	保健福祉課
31日(木)	村県民税4期・国保税8期納期限			税務課(内線31・32)
	後期高齢者医療保険料7期・介護保険料8期納期限			生活環境課(内線22・23)

役場☎34-2111 / 教育委員会☎34-2226 / 医科診療所☎33-3101 / 歯科診療所☎33-3100 / 保健福祉課☎33-3102



畠山さん(菅窪)の自家用菜園で12月18日に収穫されたニンジン。土をきれいに洗い流すと、足を組んだようなかわいらしい姿が現れました。

はまなす号巡回カレンダー

期間：1月23日(水)～24日(木)

◆はまぎくコース(机・北山方面)

月日	場所	時間
1月23日(水)	グループホームつくえ付近	9:40～10:00
	北山地区総合センター	10:10～10:25

◆たんぼぼコース(真木沢・切牛方面)

月日	場所	時間
1月23日(水)	佐藤進氏宅付近	11:05～11:20
	望洋館	11:30～11:45

◆おきなぐさコース(沼袋・甲地方面)

月日	場所	時間
1月24日(木)	産直プラザ尾肝要	9:45～10:00
	山栄会リアス倶楽部付近	10:10～10:40
	甲地公民館	10:50～11:05



◆問い合わせ先…教育委員会(☎34-2226)

Tanohata Topics

村の話題

菊地ミツさんが百寿を迎える

12月12日、沼袋の菊地ミツさんが100歳を迎えました。同日はミツさんが利用している寿生苑の「ショートステイ」を上机莞治村長が訪れてお祝い。花束や記念品を受け取ったミツさんは「ありがとうございます」と元気にお礼。寿生苑入所者の皆さんが温かい拍手で祝福しました。ミツさんは「今は孫やひ孫の成長を見ることとショートステイが楽しみ。とても楽しい100年間でした」と人生を振り返り、お祝いに駆け付けた家族と記念写真に納まっていた。



家族や上机村長に囲まれ記念撮影



子どもたちも寒さに負けずに交通安全を呼び掛けた

事故防止願ってキャンペーン

村、交通安全協会田野畑支会、村老人クラブ連合会の会員、岩泉警察署員など約30人は12月3日、道の駅たのはたで交通安全キャンペーンを実施しました。冬の交通事故防止県民運動に合わせて行ったもので、宮古方面に向かう車1台1台のドライバーにチラシや牛乳などを配布。スピードダウンの徹底など冬期間の交通事故防止を呼び掛けました。たのはた児童館に通う本波史也君(6)＝島越＝は「安全運転をお願いします」と元気に呼び掛けていました。

歳末演芸会に約190人が来場

第43回村歳末たすけあい演芸会(村社会福祉協議会主催)が12月2日に開催されました。会場のアズビィホールには約190人が来場。出演者は村内や岩泉町などから集まったボランティアの個人や団体15組。舞踊や体操、神楽などの演目に、会場からは大きな拍手が送られました。真木沢すみれ会は「きよしのズンドコ節」に合わせた踊り。曲の途中には漫才も披露し、笑いを誘いました。最後は餅まきが行われ、来場者は福を手にとろうと手を伸ばしていました。



ともだち作戦(机あすなる会・しゃくなげ女性の会)はレクダンスで盛り上げた



熊谷 ^{なつき} 夏希ちゃん (1歳5カ月)
新吾さん・拓美さん=浜岩泉=

お母さんからのひとこと

外遊びが大好きで、走り回って遊んでいます。初めて見る人の前ではおとなしいけれど、慣れてくれば元気いっぱい。優しくて明るい子になってね。

わが家の
アイドル



早野 ^{ゆうと} 裕翔くん (1歳4カ月)
裕喜さん・瑞絵さん=島越=

お母さんからのひとこと

トマトとミカン、アンパンマンが大好き。音楽に合わせて踊ったり車のおもちゃで遊んだりする明るくて良く笑う子です。健康で優しい子に育ってね。

